



**Govern
de les Illes Balears**

Conselleria d'Agricultura,
Medi Ambient i Territori



**Ajuntament de Consell
Balears**

**CONVENI DE COL·LABORACIÓ ENTRE LA COMUNITAT AUTÒNOMA
D'ILLES BALEARS I L'AJUNTAMENT DE CONSELL (MALLORCA) PER
EXECUTAR L'ACTUACIÓ "INSTAL·LACIÓ DE CANONADA D'AIGÜES
RESIDUALS ENTRE L'ESTACIÓ DE BOMBAMENT I L'ESTACIÓ
DEPURADORA D'AIGÜES RESIDUALS (E.D.A.R.) DE L'AJUNTAMENT DE
CONSELL**

Palma, a 3 de maig de 2013

REUNITS

D'una part, D. Gabriel Company Bauzá, conseller d'Agricultura, Medi ambient i Territori de la Comunitat Autònoma d'Illes Balears , actuant en nom i representació de la citada Conselleria de l'Administració Autònoma d'Illes Balears.

I d'una altra Part, D. Andreu Isern Pol, batle de l'Ajuntament de Consell, actuant en nom i representació de la citada entitat, segons disposa la Llei 7/1985, del 2 d'abril, Reguladora de les Bases de Règim Local.

Ambdues parts, en la qualitat en la qual intervenen, es reconeixen capacitat jurídica bastant per a la subscripció del present Conveni de Col·laboració i, per a tal efecte,

EXPOSEN

Primer.- La múltiple i complexa realitat que suposa la coexistència de l'Administració General de l'Estat, les Administracions Autònòmiques i les de les Entitats Locals, projectant la seva activitat sobre un mateix espai subjectiu i geogràfic, demanda incentivar un marc d'actuació comuna a totes elles, que propiciï la seva participació institucional d'actuació i incrementi els seus nivells d'eficiència.

En aquest sentit, els Ajuntaments tenen atribuïda la intervenció en quants assumptes afecten directament al cercle dels interessos i responsabilitats dels municipis que, en infinitat d'ocasions, es connecten amb els interessos de les Comunitats Autònomes, i en aquest espai es fa necessari que les dues administracions col·laborin estretament, de conformitat amb el que es disposa en l'Article 9 de la Llei 30/92 de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i Procediment Administratiu Comú, així com en l'Article 57 de la Llei de Bases del Règim Local.



**Govern
de les Illes Balears**

Conselleria d'Agricultura,
Medi Ambient i Territori



**Ajuntament de Consell
Balears**

Segon.- En virtut del repartiment competencial existent, configurat en els articles 148.1.4 i 148.1.9 de la Constitució i en l'article 25 de la Llei Reguladora de les Bases del Règim Local, entre les actuacions en matèria de medi ambient que poden ser objecte de col·laboració entre ambdues Administracions es troben aquelles relatives a la recollida i tractament de residus, clavegueram i tractament d'aigües residuals.

Així mateix, i de conformitat amb l'establert en el Decret 12/2011, de 18 de juny, del President de les Illes Balears, pel qual s'estableixen les competències i l'estructura orgànica bàsica de les Conselleries de l'Administració de la Comunitat Autònoma de les Illes Balears correspon a la Conselleria d'Agricultura, Medi ambient i Territori, entre altres, les competències relatives a l'ordenació i gestió dels residus i dels sòls contaminats.

Tercer.- D'altra banda, les actuacions encaminades a la conservació i millora ambiental al territori dels municipis, com són aquelles relatives a la recollida i tractament de residus, clavegueram i tractament d'aigües residuals, és un objectiu en el qual deuen col·laborar totes les Administracions Públiques.

Quart.- L'article 2.4 del Reial decret 1072/2010, de 20 d'agost, pel qual es desenvolupa el règim jurídic de l'Empresa de Transformació Agrària, S.A. (TRAGSA), i de les seves filials, regula l'aportació de TRAGSA i de les seves filials per les administracions de les Comunitats Autònomes en les seves relacions de col·laboració amb altres Administracions o subjectes jurídic-públics, la qual s'ha d'instrumentar a través d'un conveni de col·laboració entre les Administracions o subjectes jurídic-públics interessats, amb indicació de l'interès públic que justifica la seva subscripció, les actuacions a desenvolupar i l'aportació de cadascuna de les parts.

Cinquè.- Sobre la base de l'exposat, ambdues parts estan interessades en finalitats comunes d'interès públic, i han considerat convenient establir un marc general de col·laboració on es defineixin les línies generals de col·laboració tècnica i financera, mitjançant les següents:

CLÀUSULES

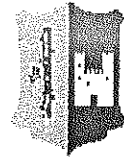
Primera: Objecte

L'objecte del present Conveni de Col·laboració és formalitzar la col·laboració entre la Comunitat Autònoma d'Illes Balears i l'Ajuntament de Consell, per a l'execució de la següent actuació:



**Govern
de les Illes Balears**

Conselleria d'Agricultura,
Medi Ambient i Territori



**Ajuntament de Consell
Balears**

- Instal·lació de canonada d'aigües residuals entre l'estació de bombament i l'estació depuradora d'aigües residuals (E.D.A.R.) de Consell

La definició, especificacions i condicions tant tècniques com a econòmiques dels treballs, es contenen en l'**Annex I**, que, signat per ambdues parts, forma part inseparable del present Conveni.

Segona: Obligacions de les parts

La Comunitat Autònoma de Balears es compromet a:

- Cedir al seu mitjà propi Empresa de Transformació Agrària, – S.A. (TRAGSA), de conformitat amb el règim jurídic d'aplicació a aquesta Empresa, per a l'execució de les actuacions detallades en l'**Annex I**.

- Notificar a TRAGSA la celebració del present conveni perquè procedeixi a l'execució de les actuacions indicades en l'**Annex I**, facultant al citat mitjà propi a suspendre l'execució de les citades actuacions en el cas que l'Ajuntament de Consell no pugui atendre l'import de les certificacions emeses per TRAGSA.

L'Ajuntament de Consell es compromet a:

- Finançar les actuacions de l'**Annex I**, per un import de **135.382,88 €** amb càrrec a l'aplicació pressupostària **nº 2013 01 161 609.00** del Pressupost per a l'any 2013 d'acord amb la programació d'execució de les activitats.
- Gestionar l'obra i el pressupost conforme a la legislació que afecta a la línia d'actuació que considera aquest conveni.
- Abonar a TRAGSA com a mitjà propi de Comunitat Autònoma de Balears, els treballs relacionats, que TRAGSA facturarà d'acord amb el sistema de tarifes.
- Facilitar informació periòdica a la Comunitat Autònoma de Balears sobre l'evolució de les activitats.

Les actuacions assenyalades en l'**Annex I** seran executades per Empresa de Transformació Agrària, S.A. (TRAGSA).

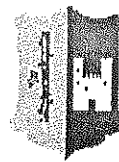
Tercera: Comitè de Seguiment

Per a l'impuls, seguiment i control de les actuacions objecte del present



**Govern
de les Illes Balears**

Conselleria d'Agricultura,
Medi Ambient i Territori



**Ajuntament de Consell
Balears**

conveni de col·laboració, així com per a la interpretació del mateix, es constituirà un Comitè de Seguiment amb la següent composició i funcions:

1. Composició

El Comitè de seguiment estarà compost per un representant de cada part, designat per cadascuna de les parts a aquest efecte.

2. El Comitè de seguiment realitzarà les següents funcions:

- Comprovar que les actuacions emanades de l'aplicació d'aquest conveni s'ajusten als objectius del mateix.
- Proposar l'ajust del contingut i de l'import dels treballs a executar inclosos en els Projectes corresponents, quan existeixin causes que així ho justifiquin, sempre que no s'incrementi la inversió total establerta en l'Annex ni es modifiquin les anualitats establertes.
- Resoldre les incidències que sorgeixin en el desenvolupament del Conveni.
- Assegurar l'adequat intercanvi d'informació entre ambdues administracions.

El propi Comitè determinarà les seves normes de funcionament i la periodicitat de les seves reunions, podent ser convocada per ambdues parts.

En tot el no específicament previst sobre el funcionament d'aquest Comitè seran aplicable les normes sobre Òrgans Col·legiats previstos en el Capítol II del Títol II de la Llei 30/1992, de 26 de novembre, de Règim Jurídic de les Administracions Públiques i del Procediment Administratiu Comú.

Quarta: Durada

El present Conveni entrarà en vigor en el moment de la seva signatura i la seva vigència serà fins que conclougui oficialment l'obra.

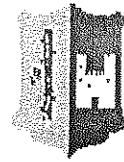
Cinquena: Modificació i resolució

El present Conveni de col·laboració podrà ser modificat, a proposta del Comitè de seguiment, mitjançant la subscripció de l'oportú Acord de modificació, formalitzat abans de la finalització de la durada del mateix.



**Govern
de les Illes Balears**

Conselleria d'Agricultura,
Medi Ambient i Territori



**Ajuntament de Consell
Balears**

Seran causes de resolució anticipada del present Conveni les següents:

- El mutu acord de les parts que ho subscriuen.
- L'entrada en vigor de disposicions legals o reglamentàries que determinin la seva extinció.
- L'incompliment, sempre que sigui essencial, de qualsevol de les seves clàusules.
- La denúncia d'una de les parts amb un preavís de tres mesos.

La resolució s'entén sense perjudici de la indemnització dels danys i perjudicis que correspongui, si escau, a la part perjudicada per la resolució.

Sexta: Naturalesa i jurisdicció

El present Conveni té naturalesa dels exclosos de l'àmbit d'aplicació del Reial decret Legislatiu 3/2011, de 14 de novembre, pel qual s'aprova el Text Refós de la Llei de Contractes del Sector Públic sense perjudici de l'aplicació dels principis i criteris d'aquesta Llei per resoldre els dubtes i llacunes que puguin presentar-se.

L'existència de qualsevol tipus de discrepància entre les parts en relació amb la interpretació o execució de l'establert en aquest Conveni de Col·laboració, no resolt en el si del Comitè de Seguiment, es resoldrà conforme al que a aquest efecte es determini per l'Ordre Jurisdiccional Contenciós-Administratiu.

I en prova de conformitat quan antecedeix, les parts ho signen en triplicat exemplar i a un sol efecte en el lloc i data en el seu encapçalament indicats.

El conseller d'Agricultura,
Medi ambient i Territori,

Gabriel Company Bauzá

El batle de l'Ajuntament
de Consell,

Andreu Isern Pol